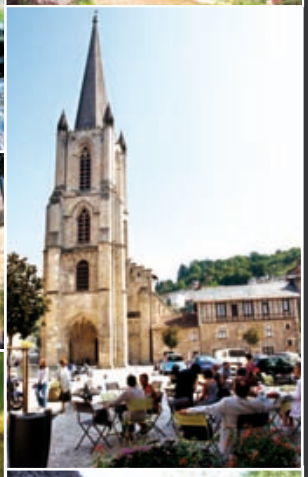
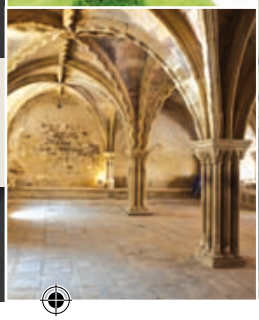
Tulle & Cœur de Corrèze

Discover the area of Tulle and Cœur de Corrèze





Guide Découverte 2012

brochures_OT.indd 1 03/04/12 11:08

SOMMAIRE

A la découverte de Tulle et Cœur de Corrèze
Discover Tulle and Cœur de Corrèze

Une terre d'histoire / *A land of History* ..... p 4 à 11
Une histoire d'eau / *A history of water* ..... p 12 à 16
Une essence des sens / *A multitude of senses* ..... p 17 à 23

A quelques pas de chez nous
Places to visit nearby ..... p 25 à 29

Rendez-vous annuels
Annual events ..... p 31 à 34

Pass Privilèges
Pass Privileges ..... p 30 à 31

Hébergements
Accommodation and restaurants

Locations saisonnières / *Holiday rentals* ..... p 39 à 42
Hôtels / *Hotels* ..... p 42 à 44
Chambres d'hôtes / *Bed and breakfast* ..... p 44 à 46
Campings / *Campsites* ..... p 47 à 48

Informations pratiques
Useful informations ..... p 50 à 51

brochures_OT.indd 2 03/04/12 11:08

A LA DÉCOUVERTE DE TULLE ET CŒUR DE CORREZE

DISCOVER TULLE AND COEUR DE CORREZE

brochures_OT.indd 3 03/04/12 11:08

Une Terre d'Histoire
A Land of History

Découvrez le charme et l'authenticité de nos villages si particuliers…

Promenade insolite jalonnée de pierres sculptées dans du granit.

C'est ici dans le village de **Marc La Tour**, siège d'une biennale internationale, que se trouve l'atelier de la pierre où chacun peut venir exprimer son art de la taille.

Topo guide «Promenade de la pierre» disponible dans nos différents Points d'Accueil.

Discover the charm and authenticity of our special villages...

An original trail lined with sculpted granite stones. In the village of Marc la Tour, the venue for an international Biennial Stone Sculpture Event, discover the stone workshop where each person is able to express his stone dressing skills.
On sale: Guide book "Promenade de la Pierre" available at our different Tourist Offices.

© L'ouvrier du rail - Association Fragments

Cité médiévale à l'architecture étonnante

© Maison Mas à Corrèze - OTI Tulle et Cœur de Corrèze

Pénétrez dans l'enceinte parfaitement préservée de **Corrèze**. Laissez-vous surprendre par ce mélange subtil de façades Renaissance et de maisons fortifiées recouvertes d'ardoises fines et arborant fièrement leurs épis de faîtage. Circuit patrimoine disponible gratuitement au Point Accueil de Corrèze.

Visites guidées organisées toute l'année sur demande. ✆ 05.55.21.32.82.

Medieval town with astonishing architecture.

Enter into the perfectly preserved walls of Corrèze. Be amazed by the subtle mixture of Renaissance facades and fortified houses covered with delicate slates and crowned with finials.
Free pedestrian heritage tour available at Corrèze Tourist Office.

Guided tours organised on request all year round ✆ 05.55.21.32.82

brochures_OT.indd 4 03/04/12 11:08

Ecoutez l'histoire de nos pierres, elles vous livreront le secret de nos églises, de nos châteaux et de leurs trésors cachés…

Mélange d'histoire et de légendes.

Le château de **Sainte Fortunade** majestueusement dressé au milieu d'un parc joliment arboré, son église et ses chapelles rurales abritant bonne fontaine ou trésors précieusement gardés…

Listen to the stories of our stones. They recount the secrets of our churches and castles, and their hidden treasures…

Mixture of history and legends.

The Castle of Sainte Fortunade standing proudly in the heart of a beautiful wooded park, with its church and rural chapels, home to a miraculous fountain and preciously guarded treasures...

© Château de Sainte Fortunade - OTI Tulle et Cœur de Corrèze

brochures_OT.indd 5 03/04/12 11:08

Mystère antique.

© Site de Tintignac - Christophe Maniquet

Situé sur la commune de **Naves**, le site gallo-romain des Arènes de Tintignac est un terrain de jeux exceptionnel pour les passionnés d'archéologie.
Les fouilles réalisées en 2004 ont révélé des objets uniques au monde (carnyx, casque gaulois). Visites guidées du site archéologique proposées en Juillet/Août par Tintignac Association.
tintignac.association@gmail.com

An ancient mystery.

Located in the town of **Naves**, the Gallo-Roman site of Tintignac is a must for all archaeology enthusiasts. During the excavations in 2004, many unique objects were found here (carnyx, Gaulish helmets). Guided tours of the archaeological site are organised in July and August by Tintignac Association.
tintignac.association@gmail.com

Art Sacré.

● Partez à la rencontre de chefs-d'oeuvre du Baroque et de l'Art Sacré avec la route des retables : **Lagraulière, Naves, Orliac de Bar, Corrèze, Eyrein**.
● Découvrez l'histoire de l'orfèvrerie religieuse à travers les châsses reliquaires, merveilles ô combien précieuses qui ornent nos petites églises : **Gimel Les Cascades, Espagnac, Saint Bonnet-Avalouze, Orliac de Bar.**

Sacred Art.

● Admire 16th and 17th century masterpieces of Baroque and Sacred Art with the "Route des Retables" : **Lagraulière, Naves, Orliac-de-Bar Corrèze and Eyrein.**
● Discover the history of the religious goldsmith's art by visiting the marvellous enamel reliquary shrines in the small churches of **Gimel Les Cascades, Espagnac, Saint Bonnet-Avalouze and Orliac de Bar.**

© Châsse reliquaire de Saint Etienne - OTI Tulle et Cœur de Corrèze

© Retable de l'Eglise Saint-Marcel / Mairie de Lagraulièree

brochures_OT.indd 6 03/04/12 11:08

Entre forêts, monts et vallées, explorez ces paysages uniques aux couleurs chatoyantes…

Escapades champêtres.

Que vous soyez VTTistes, marcheurs ou cavaliers, profitez de structures adaptées et d'un incroyable réseau de circuits de randonnées pour de belles escapades sur notre territoire.
Lors de vos promenades, apprenez à aimer les vieilles pierres avec, ici et là, des fours, des moulins et de jolies maisons aux toits d'ardoises et de lauzes.

Between forests, mountains and valleys, explore these unique and colourful landscapes...

Outdoor leisure activities.

Whether you are a mountain biker, hiker or horse rider, take advantage of our many facilities and an incredible network of footpaths for wonderful excursions around our territory.
During your outings, admire the large selection of old buildings with old bread ovens, mills and pretty houses and their slate and flagstone roofs.

© Randonnée - Pierre Soissons ADT Corrèze

brochures_OT.indd 7 03/04/12 11:08

● Fontaines - sources d'eau vive (Lagraulière, Vitrac sur Montane, Favars, Naves, Eyrein, St Bonnet Avalouze…).
● Puits - (Seilhac, Chamboulive).
● Moulins - (Chamboulive, Seilhac, St Jal, Beaumont…).
● Nombreuses croix en pierre ou en bois
● (St Paul, Orliac-de-Bar, Beaumont, Vitrac sur Montane, Lagarde Enval…).
● Fours à pain (Cornil, Orliac de Bar, St Mexant, Corrèze, Vitrac sur Montane…).
● Lavoirs (Corrèze, Marc la Tour).

Guides en vente dans nos différents Points d'Accueil :
● «Balades découverte Tulle et Cœur de Corrèze»
● «Sur les traces du Transcorrézien & du P.O.C.»
✆ 05 55 27 68 48
www.transcorrezien.com - Espagnac

● Fountains - freshwater springs (Lagraulière, Vitrac sur Montane, Favars, Naves, Eyrein, St Bonnet Avalouze...).
● Wells - (Seilhac, Chamboulive...).
● Mills - (Chamboulive, Seilhac, St Jal, Beaumont ...).
● Many stone or wood crosses - (St Paul, Orliac Bar, Beaumont, Vitrac sur Montane, Lagarde Enval...).
● Bread ovens - (Cornil, Orliac de Bar, St Mexant, Corrèze, Vitrac sur Montane…).
● Wash houses - (Corrèze, Marc la Tour).

Guides on sale at our different Tourist Offices :
● « Balades découverte Tulle et Cœur de Corrèze »
● « Sur les traces du Transcorrézien & du P.O.C.»
✆ 05 55 27 68 48 - www.transcorrezien.com
Espagnac

© VTT - Station Sports Nature Pays de Tulle

brochures_OT.indd 8 03/04/12 11:08

Idées balade

Promenades à poneys pour un moment de détente à partager en famille.

Excursion ideas.

Pony-riding for a relaxing moment to be enjoyed with your family.

● Les Poneys de Charlotte - Poney Club de Lachamp
Etang de Lachamp
19330 Saint Germain les Vergnes
Ouvert toute l'année - open all year
✆ 06 66 82 44 01
www.lesponeysdecharlotte.ffe.com

● La Ronde des poneys
Le Garel
19330 Saint Mexant
Ouvert toute l'année - open all year
✆ 06.12.70.28.06 / 06.18.32.07.05
www.larondedesponeys.vpweb.fr

Ayez l'esprit cavalier, les centres équestres vous proposent des animations, randonnées promenades, stages.
A essayer pour trouver botte à son pied.

Express your cavalier spirit, with the horse riding centres which offer various activities, outings, treks, training courses. Give it a try.

● Centre équestre de Naves
19460 Naves
Ouvert toute l'année - open all year
✆ 05 55 26 02 25 ou 06 70 87 43 44
www.centreequestredenaves.com

● Centre équestre du Pays Tullois
19490 Sainte Fortunade
Ouvert toute l'année - open all year
✆ 05 55 27 13 02
gillesbordes@neuf.fr

● Les Ecuries de la Vézère
Bizageix
19450 Pierrefitte
Ouvert toute l'année - open all year
✆ 06.10.53.84.95
ecuriesvezere@orange.fr
www.lesecuriesdelavezere.e-monsite.com

© Équitation - ADT Corrèze

brochures_OT.indd 9 03/04/12 11:08

© Golf du Coiroux - Office de Tourisme d'Aubazine

Du vert au green.
Saisissez la balle au bond.

Le Centre Touristique du Coiroux vous propose des parcours de golf 9 et 18 trous, des cours individuels et collectifs, des stages d'initiation et de perfectionnement.

Enjoy the green
Fancy a round of golf?

The Coiroux Tourism Centre offers a 9 and 18-hole golf course, group and private lessons and courses for beginners and advanced players.

Golf du Coiroux, Aubazine
05 55 27 25 66
www.golf-coiroux.com
Parc touristique du Coiroux

brochures_OT.indd 10 03/04/12 11:08

© Mayaventure - Joël Tribhout / ADT Corrèze

Toujours quelque chose à faire près de chez soi.

Mayaventure, parc de loisirs, offre de multiples possibilités d'activités pour petits et grands : accro branches, paint-ball, mur d'escalade, jeux gonflables, trampoline, mini-golf, golf-foot, pétanque, volley-ball.
Baignade, pêche, aire de pique-nique et parcours nature autour du lac.

There is always something to do nearby.

Mayaventure, an outdoor leisure park, offers a wealth of activities for young and old : tree-climbing, paint ball, climbing wall, inflatable games, trampoline, mini golf, golf-foot, French bowling, volley ball.
Swimming, fishing, picnic area and nature trails around the lake.

Mayaventure, Aubazine
05 55 27 21 10
www.parc-mayaventure.com
Parc Touristique du Coiroux

brochures_OT.indd 11 03/04/12 11:08

Une histoire d'eau
A history of water

Rafraîchissez-vous un instant sur ces terres baignées par les eaux…
Refresh yourself in these lands bathed in water…

Des écrins de fraîcheur au milieu de la nature.

Profitez de ces petits coins de paradis aquatiques pour vous adonnez au plaisir les plus simples : promenade, baignade, loisirs ou tout simplement farniente.
A **Seilhac**, le lac de Bournazel et sa plage de sable vous attendent :
baignade surveillée et promenade à poneys en saison, pêche, jeux divers et parcours de 4X4.
Situé sur la commune de **St Priest de Gimel**, l'étang de Ruffaud, avec ses berges calmes et ombragées, vous propose des possibilités de baignade, de canotage et de pêche.

Refreshing havens in the heart of nature.

Enjoy these little corners of paradise for aquatic fun: swimming, walking, leisure or just simply relaxing.
In **Seilhac**, Lake Bournazel and its sandy beach await you: supervised swimming and pony rides all the year round, fishing, various activities and 4X4 trail.
Located in the village of **St Priest de Gimel**, the Ruffaud Lake, with its quiet and shady banks, offers opportunities for swimming, boating and fishing.

© Étang de Ruffaud - Pierre Soissons / ADT Corrèze

brochures_OT.indd 12 08/04/12 11:08

Chutes en cascades

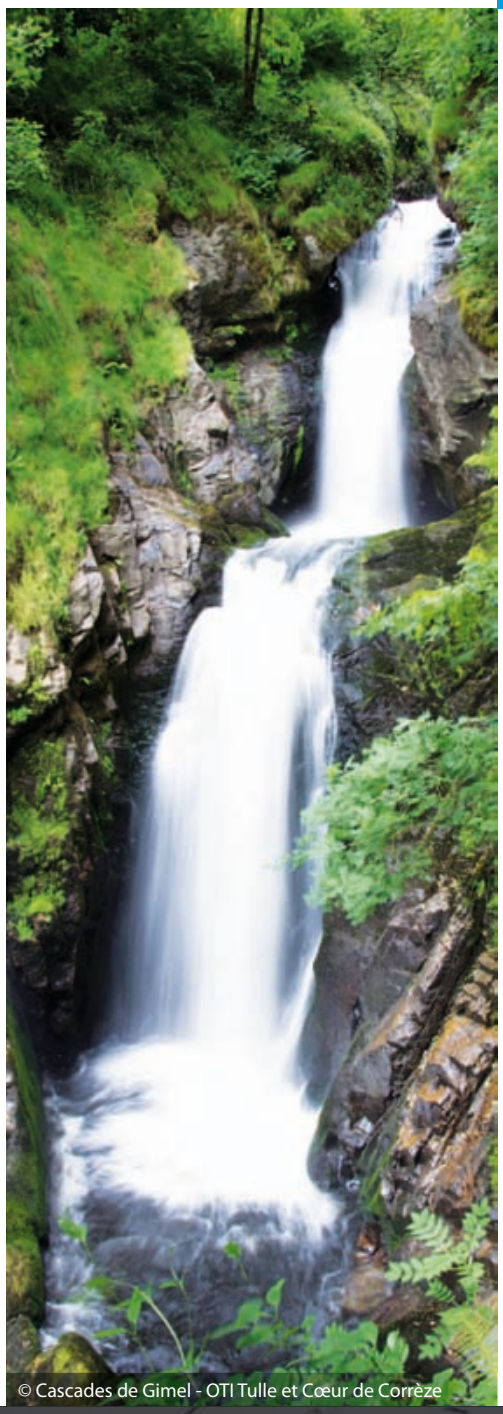
Suspendu au cœur d'un écrin de verdure, perdu dans des gorges sauvages d'où jaillissent d'incroyables cascades, le village de **Gimel** vous ouvre ses portes pour une promenade inoubliable à la découverte de ses demeures de caractère, de son moulin, et de sa petite église abritant un trésor inestimable.

Le site des cascades est ouvert au public de Mars à Novembre.
Tarifs et autres renseignements au
✆ 05 55 21 26 49

Cascading waterfalls.

Suspended in the heart of a natural haven lost in the wild gorges from which incredible waterfalls flow, the village of **Gimel** les Cascades opens its doors for an unforgettable visit to its homes filled with character, its mill and its small church which shelters a priceless treasure.

The waterfalls are open to the public from March to November.
Entry fees and other information : ✆ 05 55 21 26 49



© Cascades de Gimel - OTI Tulle et Cœur de Corrèze

brochures_OT.indd 13 03/04/12 11:08

© Centre Aquarécréatif - Frank Barrat / Ville de Tulle

Eaux chaudes à volonté !

Avec la garantie d'une eau à 28°C, 365 jours par an, le Centre Aquarécréatif de Tulle vous accueille avec ses 800 m² de plans d'eau aménagés : toboggan géant, pataugeoire, jets d'eau, jacuzzi, bains à bulles, plage minérale…

An endless supply of warm water!

The Aquarécréatif water sports centre in Tulle guarantees water at a temperature of 28°C all year round and welcomes you with 800 m² of fully-equipped pools: giant slide, paddling pool, water jets, Jacuzzi, bubble pool, mineral beach…

Centre Aquarécréatif

Avenue du Lieutenant Colonel Faro
Site de l'Auzelou
19000 Tulle.
✆ 05.55.20.08.08
www.ville-tulle.fr/web/centre_aquarecreatif

brochures_OT.indd 14 03/04/12 11:08

La Corrèze coureuse

Voguez sur l'eau grâce aux activités proposées par la **Station Sports Nature du Pays de Tulle** : canoë kayak, aqua randonnée, rafting mais aussi escalade sur le site naturel de Cornil, tir à l'arc et possibilité de location de VTT/vélo électrique.

The River Corrèze known as the "running one".

Enjoy the waters with the activities offered by the **Station Sports Nature du Pays de Tulle** : canoeing, aqua hiking, rafting and rock-climbing at the natural site in Cornil, archery and hire of mountain bikes/electric bikes.

KCT Station Sports Nature «Pays de Tulle»
Route de Vimbelle
19000 Tulle.
✆ 05.55.26.64.15
www.correze-eauxvives.com

© Aqua randonnée - KCT Station Sports Nature « Pays de Tulle »

© Rafting - KCT Station Sports Nature « Pays de Tulle »

brochures_OT.indd 15 03/04/12 11:08

© Pêche à la mouche - Frédéric Serre / ADT Corrèze

A vos cannes !

Multitude de ruisseaux, rivières et étangs sillonnent notre territoire offrant aux amoureux de la pêche un domaine piscicole de qualité.
Des professionnels sont également à votre disposition pour vous initier et vous conseiller au plaisir de cet art :

Guillaume Altiéri, guide de pêche
Avenue de la Gare
19800 Corrèze
✆ 06.86.74.71.52

• Documentation disponible dans nos différents Points d'Accueil (Tulle, Corrèze et Gimel).
• Règlementation auprès de la fédération de la Corrèze pour la pêche et la protection du milieu aquatique.
✆ 05.55.26.11.55
www.peche-correze.com

Service plus :
Aires d'accueil touristique situées sur les communes de **Saint Hilaire Peyroux** et de **Chameyrat.**

Take up your rods !

A multitude of streams, rivers and lakes running through our territory offer fishing enthusiasts an area of great quality.
Professionals are also available to introduce you to the sport and initiate you the joys of the art:
Mr Altiéri
Avenue de la Gare
19800 Corrèze
✆ 06 86 74 71 52

• Documentation available at our different Tourist Offices (Tulle, Corrèze and Gimel).

• Regulations from the Corrèze Federation for fishing and the protection of the aquatic environment.
✆ 05.55.26.11.55
www.peche-correze.com

Additional services :
Tourist information areas located in the municipalities of **Saint Hilaire Peyroux** and **Chameyrat.**

© Pêche en famille - JP Gratien / ADT Corrèze

brochures_OT.indd 16 03/04/12 11:08

Une essence des sens
A multitude of senses

Regardez et écoutez
Look and listen

Une capitale multi sensorielle

Du centre historique dominé par sa cathédrale en passant par ses quais joliments aménagés le long de la «Coureuse» ; **Tulle** s'anime autour de son quartier médiéval et à travers son dédale de ruelles pittoresques où petites boutiques, commerces et galeries d'art ont trouvé refuge.
Véritable vaisseau culturel, la capitale de l'accordéon est aussi le siège de nombreux festivals de renommée, d'expositions d'art et d'artisanat de qualité…un lieu d'échanges, de rencontres et d'émotions au cœur des sens.

Circuit patrimoine disponible gratuitement au Point Accueil de Tulle.
Visites guidées organisées toute l'année sur demande (05.55.26.59.61).

A multisensory capital.

From the historical center of Tulle, dominated by its cathedral to its lovely river banks along the "Coureuse", **Tulle** comes alive around its medieval neighbourhood and through the maze of picturesque alleys where you will find small shops, workshops and art galleries.
This cultural centre, the capital of the accordion, is also home to many renowned festivals, art exhibitions and quality craftsmanship and is a centre for exchanges, meetings and emotions of all sorts.

Free heritage tour available at Tulle Tourist Office.
Guided tours available all year round by appointment (05.55.26.59.61)

© Cathédrale de Tulle - Pierre Soisson / ADT Corrèze

brochures_OT.indd 17 03/04/12 11:09

Musée des Armes

© Musée des Armes - OTI Tulle et Cœur de Corrèze

Le musée présente un panorama de l'histoire de l'armement, de fabrication française et étrangère, avec une mise en valeur plus particulière du patrimoine industriel tulliste à travers l'histoire des techniques (armes blanches, à silex, répétition, percussion…)
Visites commentées sur demande, expositions temporaires, animations diverses, boutique.

Museum of Weapons

The museum presents an overview of the history of weapons in France and overseas, with specific attention to the industrial heritage of Tulle through the history of techniques (flint pistols, percussion weapons, repeating rifles, weapons with blades…). Guided tours on request. Temporary exhibitions, varied program of activities, shop.

1, rue du 09 juin 1944
19000 Tulle
✆ 05.55.26.22.15
musee.armes@ville-tulle.fr

Musée du Cloître André Mazeyrie

© Salle Capitulaire du Cloître - OTI Tulle et Cœur de Corrèze

Installé dans le cloître de l'ancienne abbaye Saint-Martin de Tulle, le musée abrite des collections variées, miroir de la vie, des découvertes et de l'histoire du Bas-Limousin.

Cloister Museum André Mazeyrie

Housed in the cloister of the old Saint Martin monastery in Tulle, the museum is home to varied collections which depict the life, discoveries and history of Bas-Limousin.

Place Monseigneur Berteaud
19000 Tulle
✆ **05.55.26.91.05**
musee.cloitre@ville-tulle.fr

brochures_OT.indd 18 03/04/12 11:09

Accordéons de France Maugein

© Maugein Accordéons – Luc Olivier / ADT Corrèze

Seul fabricant français d'accordéons.
Conception, fabrication, restauration.
Accordéons chromatiques et diatoniques.

France Maugein Accordions

The only French manufacturer of accordions.
Design, manufacturing, restoration.
Diatonic and chromatic accordions.

ZI de Mulatet - 19000 Tulle
✆ 05.55.20.08.89
www.accordeons-maugein.com

Accueil individuels et groupes toute l'année sur RDV

Guided tours for groups and individuals available all year by appointment.

Le Grand Orgue de la Cathédrale

Classé Monument Historique, instrument unique dans la région Limousin ; il a été réalisé en 1839 par le facteur Versaillais John Abbey.

Association des Amis de l'Orgue de la Cathédrale
Centre Culturel et Sportif
36 Avenue Alsace Lorraine
19000 Tulle
✆ 05.55.26.88.66

The Grand Organ in the Cathedral

A listed monument and a, unique instrument in the Limousin region, it was built in 1839 by the Versailles organ builder John Abbey.

© Grandes Orgues de la Cathédrale de Tulle
Association des Amis de l'Orgue.

brochures_OT.indd 19 03/04/12 11:09

© Dentelle de Tulle – Association Diffusion et Renouveau du Poinct de Tulle

Jeux de main
Le goût, l'art et la matière

Manual art

Taste, art and matter

Ne perdez pas le fil avec les dentellières du Point de Tulle

Do not lose the thread with Tulle Needlepoint Lacework

Diffusion et Renouveau du Point de Tulle

Atelier Baluze
24, quai Baluze
19000 Tulle
✆ 06 75 19 74 12
Atelier ouvert Lundi, Mercredi, Samedi
de 14h30 à 17h00.
Expositions et stages. Entrée libre.

Workshop open Mondays, Wednesdays, Saturdays
from 2.30 pm to 5.00 pm
Exhibitions and courses. Free entry.

Les Dentellières du Poinct de Tulle

Atelier de la Tour d'Alverge - **Workshop**
19000 Tulle
✆ 05 55 26 45 58

Ecole d'Arts Plastiques

Atelier dentelle de Cathy Vedrenne
Workshop
Le Bourg
19150 Chanac les Mines
✆ 05 55 26 71 75

brochures_OT.indd 20 03/04/12 11:09

Au gré des sculptures.

The world of sculpture

Atelier du Pénitent Blanc - Workshop
Sabine Dorémus
Rue Eugène Combes
19800 Corrèze
✆ 05 55 21 67 95
depleingres@free.fr

Sculpture et tournage du grès, poteries utilitaires et décoratives. Cuisson en réduction à 1280°C. Créations et commandes personnalisées.

Juillet-Août : Du Lundi au Samedi de 10h00 à 12h30 et de 14h30 à 18h30 sans RDV. Dimanche de 10h00 à 12h30 sans RDV. De Mars à Décembre : Le Vendredi et le Samedi de 15h00 à 18h30 sans RDV.

Sculpture and turning of functional and decorative pottery. Reduction firing at 1280°C. Personalised creations on order.

July/August : From Monday to Saturday from 10 am to 12.30 pm and from 2.30 pm to 6.30 pm without an appointment. Sunday from 10 am to 12.30 pm without an appointment. From March to December : Friday and Saturday from 3.00 pm to 6.30 pm without an appointment.

© Pénitent blanc - Sabine Doremus

brochures_OT.indd 21 03/04/12 11:09

L'art de vous faire porter le chapeau.

The art of wearing a hat.

Mes Chapeaux et Moi

Le Tranchat
19560 Saint Hilaire Peyroux
✆ 05 55 25 72 33 / 06 84 12 43 42
www.meschapeauxetmoi.com
brigitte@meschapeauxetmoi.com

Brigitte Paillet, sculpteur modiste vous fait partir sur des chapeaux de roue.

Qu'est-ce qu'un chapeau ?

Un volume venant dans le prolongement du corps, lié à la structure du visage, à la couleur de la peau. Il est l'expression de la personne qui le porte. C'est un espace de totale liberté où tout matériau est admis. Visite de l'atelier, démonstration, boutique. Accueil individuels et groupes sur rendez-vous.

Brigitte Paillet, hat maker sculptor explains what a hat is and how it is made.

A volume which acts as an extension of the body, related to the structure of the face and the colour of the skin. It is the expression of the person wearing it. It is a completely free space where all types of material are allowed.

Visit to the workshop, demonstration, shop. Individuals and groups welcome by prior appointment.

L'eau à la bouche

Mouth-watering

Question d'allier le plaisir du palais et celui des yeux.
Prenez votre panier et faites, dans la bonne humeur, vos emplettes de produits du terroir : Foie gras, miel, fromage de chèvre fermier, veau de lait, petit salé, saucisse sèche, saucisson, jambon sec, pâté, cèpes, girolles, châtaignes - le fruit de l'arbre à pain…
Savourez nos noix sous toutes ses formes (transformées en liqueurs, apéritifs ou confitures)

Nos chaleureux, colorés et conviviaux marchés vous invitent.

A question of combining the pleasure of the palate and of the eyes.
Take your basket and enjoy filling it which local produce : Foie gras, honey, goat's cheese from the farm, veal, bacon, sausage, salami, cured ham, pâté, ceps, chanterelles, chestnuts - "the breadfruit"…

Enjoy our walnuts in all their forms (made into liqueurs, aperitifs or jams).
Our warm, friendly and colourful markets await you.

© Cèpes – JP Gratien / ADT Corrèze

brochures_OT.indd 22 03/04/12 11:09

© Produits du terroir – Pierre Soissons / ADT Corrèzee

Foires et Marchés :

Chamboulive : 3ème vendredi de chaque mois.
Corrèze : 3ème lundi de chaque mois et dimanche matin en Juillet et Août.
Seilhac : Dimanche matin - Foire le 25 de chaque mois.
Tulle : Mercredis et Samedis matins
Foire 2ème et 4ème mercredi du mois.

Fairs & Markets :

Chamboulive : 3rd Friday of the month.
Corrèze : 3rd Monday of the month and on Sunday mornings in July and August.
Seilhac : Sunday morning Fair on the 25th of the month.
Tulle : Wednesday and Saturday morning Fair on the 2nd and 4th Wednesday of the month.

Marchés de Producteurs du Pays et Marché villageois :

Espagnac : tous les samedis à partir de 18h en Juillet et Août.

Naves : En soirée tous les mercredis en Juillet et Août.
Ste Fortunade : En soirée tous les vendredis en Juillet et Août.
Tulle : 3ème dimanche de Septembre de 10h00 à 18h00.

Local Farmer's Markets and village Markets :

Espagnac : Every Saturday from 6 pm in July and August.
Naves : Every Wednesday evening in July and August.
Sainte Fortunade : Every Friday evening in July and August.
Tulle : 3rd Sunday of September from 10 am to 6 pm.

Soyez de bons vivants !

Passez à table et faites-vous un festin avec nos succulentes spécialités :
La farcidure, le millassou, la mique, les tourtous, la truffade, la flognarde, le gâteau aux noix, la tarte aux myrtilles.

Enjoy a good meal !

Taste and enjoy our delicious specialities :
Farcidure, Millassou, Mique, Tourtous, Truffade, Flognarde, Walnut Cake, Blueberry Pie.

brochures_OT.indd 23 03/04/12 11:09

A QUELQUES PAS DE CHEZ NOUS
PLACES TO VISIT NEARBY

brochures_OT.indd 24 08/04/12 11:09

© PNR Millevaches / ADT Corrèze

Le Parc Naturel Régional de Millevaches

Vous charmera grâce à son patrimoine naturel d'une remarquable richesse. Vous y trouverez notamment des tourbières et des landes sèches à bruyères, de multiples rivières, lacs et étangs ainsi que de nombreuses forêts de feuillus et de résineux.

Au détour d'une promenade, partez à la rencontre d'espèces végétales et animales rares (linaigrette, drosera, circaète Jean-le-Blanc) et d'un patrimoine bâti et architectural d'une grande diversité.
Le PNR Millevaches est également une terre de savoir-faire où de nombreux artisans, dans le cadre de la « Route des Savoir-Faire » du Parc, vous attendent afin de vous faire découvrir leur travail.

The Millevaches Regional Nature Park will delight you with its rich and remarkable natural heritage. Discover peat bogs, moorlands covered with heather, lake, ponds, rivers and many preserved hardwood and softwood forests.
During your walks not only will you be able to enjoy the rare and varied animal and plant life (cottongrass, sundews, short-toed snake eagle) but also a wide variety of architectural and heritage sites.
The Millevaches Regional Nature Park is also famous for its local know-how and, in the frame of the "Route des Savoir-Faire", many craftsmen open the doors to their workshops in order to allow visitors to discover the beauty of their creations.

Parc Naturel Régional
de Millevaches en Limousin
Le bourg - 23340 Gentioux-Pigerolles
✆ 05.55.67.97.90
www.pnr-millevaches.fr
info@pnr-millevaches.fr

brochures_OT.indd 25 03/04/12 11:09

Au cœur des Monédières, entre bruyères et myrtilles, **Chaumeil** est un joli petit bourg qui a vu naître le célèbre accordéoniste Jean Ségurel. Découvrez y l'espace dédié à cet « enfant du Pays », la Maison des Monédières, la petite église et admirez la beauté des paysages qui s'offre à vous entre Suc au May et cirque de Freysselines.

In the heart of the rolling Monédières Hills, among the heather and blueberries, **Chaumeil** is a beautiful small town, famous as the birthplace of the famous accordionist, Jean Ségurel. Discover the museum devoted to this "Child of the Town", the Maison des Monédières, the small church and admire the beauty of the landscapes between Suc au May and the Cirque of Freysselines.

La Maison de Pays des Monédières

Le Bourg - 19390 Chaumeil.
✆ 05.55.21.21.24
maison.des.monedieres@orange.fr

Ouvert au public d'Avril à Octobre
Open from April to October

© Les Monédières - Georges Sully / ADT Corrèze

brochures_OT.indd 26 03/04/12 11:09

© Musée de Sarran - Patrick Fabre / ADT Corrèze

Situé au sud-est du massif des Monédières, le bourg de Sarran abrite le **musée du Président Jacques Chirac.** C'est dans un bel ensemble de bâtiments résolument contemporains que se côtoient des objets exceptionnels venus des quatre coins du monde, retraçant l'histoire de notre temps et la découverte des cultures.

Located to the southeast of the Massif des Monédières, the village of Sarran is home to the **Museum of President Jacques Chirac.** In a beautiful collection of resolutely contemporary buildings, discover exceptional objects from all over the world, which retrace modern-day history and distant cultures.

Musée du Président Jacques Chirac

19800 Sarran

✆ 05.55.21.77.77

www.museepresidentjchirac.fr

brochures_OT.indd 27 03/04/12 11:09

© Château de Sédières - OTI Tulle et Cœur de Corrèze

Sorti tout droit d'un conte de fée, il était une fois le **Château de Sédières** niché au coeur d'un magnifique domaine. Siège chaque été d'un festival unique en son genre mêlant musiques actuelles, cirque, opéra, exposition et spectacles jeune public ; c'est aussi un lieu incontournable pour tous les amoureux de la nature et de la randonnée.

Base Vélo Loisir Sédières : location de VTT, randonnées accompagnées, itinéraires balisés.

Straight out of a fairytale, the **Castle of Sédières** nestles in the heart of a magnificent estate. Every summer, this medieval castle plays host to a unique festival combining contemporary music, circus acts, opera, exhibitions and entertainment for young people ; it is also a key venue for nature lovers and hiking enthusiasts.

Base Vélo Loisir Sédières : hire of mountain bikes, guided walks, waymarked trails...

Château de Sédières
19320 Clergoux
✆ 05.55.27.76.40
www.sedieres.fr

Base Vélo Loisir Sédières
✆ 05.55.27.36.14

brochures_OT.indd 28 03/04/12 11:09

© Abbaye Cistercienne d'Aubazine - Office de Tourisme d'Aubazine / Beynat

Dominant la vallée de la Corrèze, **Aubazine** vous transportera dans un monde sacré. Autrefois haut lieu de vie monastique, le village s'anime aujourd'hui autour d'un patrimoine architectural remarquable : église abbatiale, abbaye cistercienne, vestiges de monastère. Baladez-vous le long du canal des moines, superbe réalisation du 12ème siècle construit dans la roche par les moines pour alimenter en eau leur abbaye.

Dominating the valley of the River Corrèze, **Aubazine** will transport you into a sacred world. Formerly a centre of monastic life, nowadays, the village offers visitors an outstanding architectural heritage : abbey church, Cistercian abbey, the remains of a monastery. Walk along the monks' canal, a superb 12th century creation hollowed out of the rock by the monks in order to supply water to their monastery.

Office de Tourisme
du Pays d'Aubazine / Beynat

19190 Aubazine

✆ 05.55.25.79.93

www.pays-aubazine-beynat.fr

brochures_OT.indd 29 03/04/12 11:09

RENDEZ-VOUS ANNUELS
ANNUAL EVENTS

brochures_OT.indd 30 08/04/12 11:09

Laissez-vous gagner par l'effervescence collective et venez partager un de nos temps forts ; il y en a pour tous les goûts.
Join in the collective fun and share one of your yearly highlights with us ; there is something for all tastes.

© Nuits de Nacre - Gilbert Samblat

Festivals - Festivals

● Festival de Jazz du bleu en hiver à Tulle (fin Janvier). Jazz Festival (end of January).

● Festival aux Champs de Chanteix (Août) : Musiques actuelles, chansons françaises, spectacles jeune public.
Concerts and other entertainment (August).

● Festival de langue et de culture limousine « Chabatz d'entrar » à Corrèze (3ème week-end d'Août).
Festival of the ancient Limousin language (3rd week-end in September).

● Festival d'Accordéons Les Nuits de Nacre à Tulle (3ème week-end de Septembre). Accordion Festival - one of Corrèze's major cultural festivals (3rd week-end in September).

● Festival Ô Les Chœurs à Tulle (fin Octobre, début Novembre) : Musiques actuelles, cinéma, barathon, théâtre, expositions. Concerts, cinema, exhibitions… (end of October/beginning of November).

● Festival International d'Art Photographique de Tulle (Novembre).
Photographic art festival and international fair (November).

brochures_OT.indd 31 03/04/12 11:09

● Chamboul'arts à Chamboulive (Juin) : manifestation artistique autour des arts (théâtre, sculpture, ateliers découvertes…). Artistic performance (theatre, sculpture, training courses, demonstrations... June).

Expositions - Exhibitions

● Exposition à Corrèze - Juillet et Août. (July and August).

● Exposition à Seilhac - 2ème quinzaine de Juillet. (15-31 July).

Foires et Marchés
Fairs and Markets

● Foire du livre à Naves (Mars).
Book fair (March).

● Marché de Printemps avec vide-grenier à Corrèze (Avril).
Spring market with arts and crafts, second hand goods (April).

● Foire de l'art à Tulle (Août).
Art fair (August).

● Marchés de Noël à Naves, Seilhac, Tulle, Lagraulière, Espagnac…
Christmas market (December).

● Vides grenier et brocantes tout au long de l'année sur le territoire.
Second hand goods / flea market all year around.

Fêtes à thèmes
Miscellaneous Events

● Fête Foraine de la Saint Clair à Tulle (2ème quinzaine de Mai) - Funfair (second fortnight of May).

● Procession de la Lunade à Tulle. (23 Juin). Pilgrimage (23 June).

● Pèlerinage du 08 septembre à Corrèze.
Pilgrimage (8 September).

● Fête des vendanges à Laguenne (1er week-end de Septembre). Grape harvest festival (1st week-end of September).

● Fête des Champignons à Corrèze (2ème week-end d'Octobre).
Mushroom festival (2nd week-end in October).

● Fête de la pomme - itinérante sur le territoire (Octobre). Regional apple festival (October).

● Journées Européennes du Patrimoine sur l'ensemble du territoire Tulle et Cœur de Corrèze (3ème week-end de Septembre). European Heritage Days (3rd week-end in September).

brochures_OT.indd 32 03/04/12 11:09

© Nocturne du Patrimoine Tulle - Gilbert Samblat

Programmation théâtrale et musicale - Theatre and Music program

- Son et Lumière de Gimel-les-Cascades (Juillet). Sound and light show in Gimel-les-Cascades (July).

- Cabaret à Corrèze (Août).
Cabaret (August).

- Théâtre des Sept Collines, scène conventionnée à Tulle (programme annuel). Theatre (annual program).

- Salle de Musiques Actuelles des Lendemains Qui Chantent à Tulle (programme annuel).
Current Music Concerts (annual program).

- Concerts du Cloître à Tulle (programme annuel).
Classical music concerts (annual program).

© ALODA - Gilles Desthexe Théâtre Les Sept Collines

brochures_OT.indd 33 03/04/12 11:09

Manifestations sportives
Sports Events

● Criterium International de paracyclisme sur route à Corrèze (Mai).
Stage of the Disabled Cycling World Cup (May).

● La Brive Tulle Nature (week-end de Pâques) - Cross-country race.
(Easter week-end).

● Randonnée pédestre Tulle-Sédières (Juin). Tulle-Sedières walk (June).

● Rallye touristique tout terrain à Pandrignes (Juillet). Off-road tourist rally in Pandrignes (July).

● Coupe de France de natation en eau libre à Seilhac (Septembre). French open water swimming Championship (September).

● Foulées tullistes (Septembre).
Running race (September).

● Nombreuses fêtes votives, feux de la Saint-Jean, bals pour danser à vous en couper le souffle.
Come and celebrate our festivities and balls. There is always an occasion for celebrating, joining in the fun and enjoying the welcoming hospitality of the Tulle et Coeur de Corrèze area.

Liste non exhaustive, renseignements auprès des Point Accueil de Corrèze, Gimel Les Cascades, Seilhac et Tulle.

Further information from the Tourist Offices of Corrèze, Gimel Les Cascades, Seilhac and Tulle.

© Brive Tulle Nature - OTI Tulle et Cœur de Corrèze

brochures_OT.indd 34 03/04/12 11:09

PASS PRIVILEGES

PASS PRIVILEGES

brochures_OT.indd 35 03/04/12 11:09

Avec le Pass privilèges, bénéficiez de tarifs préférentiels.

La taxe de séjour

Pour couvrir les dépenses liées à l'amélioration de votre accueil, nous disposons d'une ressource spécifique : la Taxe de Séjour.

C'est en réalité une contribution perçue par votre hébergeur pour le compte de la Communauté d'Agglomération de Tulle, intégralement consacrée à des actions touristiques dont vous bénéficiez. Elle est appliquée sur tout le territoire de la Communauté d'Agglomération.

PRIX de la taxe de séjour

Nature d'Hébergement et Classement 2012		
★★★★	Hôtels – chambres d'hôtes Résidences – Meublés / gîtes…	1.40 € 1.20 €
★★★	Hôtels – chambres d'hôtes Résidences – Meublés / gîtes…	1.00 € 0.90 €
★★	Hôtels – chambres d'hôtes Résidences – Meublés / gîtes – Villages de vacances grand confort	0.80 € 0.70 €
★	Hôtels – chambres d'hôtes Résidences – Meublés / gîtes – Villages de vacances confort	0.60 € 0.50 €
Classé sans étoile / épis	Hôtels – chambres d'hôtes Résidences – Meublés / gîtes – Villages de vacances confort	0.40 € 0.30 €
3 et 4 étoiles	Camping, caravaning, hébergement de plein air	0.40 €
1 et 2 étoiles	Camping, caravaning, hébergement de plein air, aire naturelle	0.20 €

Pour encore mieux vous accueillir

Bienvenue sur le territoire de Tulle et Cœur de Corrèze. Nous vous remercions d'avoir choisi notre territoire pour vos vacances, et avons le plaisir de vous offrir un Pass Privilèges en cadeau de bienvenue. Ce pass, qui fait de vous un visiteur privilégié, vous permettra de bénéficier de nombreux avantages. Il témoigne de notre volonté de toujours mieux vous accueillir, afin que vous gardiez de vos vacances un excellent souvenir.

Mode d'Emploi

1 - Où demander le Pass ?
C'est votre hébergeur qui, à votre arrivée, vous remet votre Pass. Il est totalement gratuit.
2 - Qui peut l'obtenir ?
Toute personne séjournant à titre onéreux au moins une nuit sur le territoire de la Communauté d'Agglomération de Tulle.
3 - Quels sont les avantages ?
Les avantages obtenus grâce au Pass sont détaillés dans un dépliant. Vous bénéficiez des avantages proposés. Une seule condition : présenter son Pass dûment complété.
Des contrôles pourront être effectués.

Nous vous souhaitons de bonnes vacances.

brochures_OT.indd 36 03/04/12 11:09

With the Pass privileges, benefit from preferential rates.

Tourist tax

To cover expenses related to the improving of your welcome, we have a specific resource : the Tourist tax.

It is actually a contribution collected by your host on behalf of the Community of Tulle and its region which is devoted in full to the tourist activities that you are able to enjoy during your stay. It is applied throughout the Community of Tulle and its region.

Tourist tax RATES

Type of accommodation and 2012 Classification		
★★★★	Hotels – bed and breakfast Apartments - Furnished / catering ...	€1.40 €1.20
★★★	Hotels – bed and breakfast Apartments - Furnished / catering ...	€1.00 €0.90
★★	Hotels – bed and breakfast Apartments - Furnished / catering – Holiday Villages comfort	€0.80 €0.70
★	Hotels – bed and breakfast Apartments - Furnished / catering – Holiday Villages comfort	€0.60 €0.50
No stars/ears of corn	Hotels – bed and breakfast Apartments - Furnished / catering - Holiday Villages comfort	€0.40 €0.30
3 and 4 stars	Camping, caravanning, accommodation outdoors	€0.40
1 and 2 stars	Camping, caravanning, accommodation outdoors, Natural Area	€0.20

To welcome you even better

Welcome to the Community of Tulle and its region.
We would like to thank you for having chosen our territory for your holidays and it is our pleasure to offer you our Pass Privileges card as a welcome gift.
This Pass, which provides you with preferential visitor status, offers you many special advantages. It is a sign of our wish to offer you an even better welcome in order to ensure you an unforgettable holiday.

How to use it?

1 - Where to get your card?
Your hotelier or landlord will give it to you on your arrival, free of charge.
2 - Who is entitled to it?
All visitors who have spent at least one night in the Community of the Town of Tulle and its region.
3 - What are the advantages?
All of the advantages are detailed in the leaflet. In order to benefit from the advantages offered, you must show your completed PASS. It may be controlled.

We wish you a happy holiday.

brochures_OT.indd 37 03/04/12 11:09

HÉBERGEMENTS & RESTAURATION
ACCOMMODATION AND RESTAURANTS

brochures_OT.indd 38 08/04/12 11:09

Informations

Exigez un contrat de location et un état descriptif des lieux de votre location. Vous devez verser des arrhes (25% du prix global de la location) qui garantissent la réservation ferme. Solde à verser lors de la remise des clefs. Si vous ne signalez pas la présence de votre animal ou si vous dépassez la capacité d'accueil prévue, le propriétaire est en droit de refuser les locations supplémentaires ou de percevoir une majoration. L'office de tourisme Intercommunal Tulle et Cœur de Corrèze décline toute responsabilité concernant les renseignements fournis par les propriétaires. Informations valables pour l'année 2012, sous réserve d'erreurs typographiques. En cas de réclamation, il est conseillé aux clients d'adresser un courrier à l'Office de tourisme.

Informations

Remember to ask for a rental contract and a detailed description of your accommodation.
A deposit of 25% of the total amount is required to guarantee your reservation. The balance should be paid on your arrival.
Please note that if you have omitted to declare that you have a pet or if you have an extra person with you, the owner is entitled to charge you an additional fee or refuse to provide you with extra beds.
The prices and details contained in this document are provided for information purposes.
The Tulle et Coeur de Corrèze Tourist Office is not in any way liable for this information provided by the owner. In the event of a complaint, we advise customers to send a letter to the Tourist Office.

Taxe de séjour

Afin de favoriser le développement de l'activité touristique et d'en améliorer sa gestion, une taxe de séjour est perçue à l'année sur le territoire Tulle et cœur de Corrèze.

Tourist tax

In order to help to promote and develop tourism and improve its management, a tourist tax is applied throughout the entire TULLE et COEUR DE CORREZE area.

PICTOGRAMMES

- Téléphone / Telephone
- Terrasse / Terrace
- Télévision / Tv
- Animaux acceptés / Pets welcome
- Accès handicapés / Disabled access
- Parking réservé / Parking facilities
- Parc/Jardin / Park/Garden
- Garage privé / Private garage
- Salle réunion / Meeting room
- Air conditionné / Air conditioning
- Sauna / Sauna - Jacuzzi / Jacuzzi
- Chèques-vacances acceptés / Holidays vouchers accepted
- Tickets-restaurant acceptés / Restaurant vouchers accepted
- Machine à laver / Washing machine
- Locations draps / Sheets provided
- Restaurant / Restaurant - Table d'hôtes / Dinner
- Prestations enfants / Children's facilities
- Chauffage / Heating
- Accès Internet wifi / WI-FI Internet access
- Micro onde / Microwave
- Lave vaisselle / Dishwasher
- Plage / Beach
- Plan d'eau / Lake
- Piscine / Swimming-pool
- Commerce / Shops
- Services d'urgences / Emergency Services
- Tennis / Tennis
- Randonnée / Hiking
- Équitation / Riding
- Golf / Golf

brochures_OT.indd 39 03/04/12 11:09

LOCATION DE VACANCES / House to rent for vacation

CHANAC-LES-MINES ★★★★

12 personnes	19150 Chanac les Mînes
	Réservation : MONEDIERE Roger Le Bourg 19150 Chanac les Mînes 05 55 26 59 86 06 25 45 54 92 roger-sylviemonediere@orange.fr www.gitelemonediere.com
Old renovated barn in the village for families. Large fitted kitchen, living room. Three bedrooms, one with TV. Two shower rooms. On the garden level, two bedrooms, each with one 160 bed and one 90 bed and shower room with separate WC. Goodies: private pool, terrace, garden, barbecue, garden lounge, sunbathing and pergola. Full baby equipment (cot, high chair, bath seat, games). Enclosed property. Gite equipped for motor, visual, mental and audio disabilities (certified).	Ancienne grange restaurée, dans le bourg du village pour des familles. Grande cuisine équipée, séjour-salon. Trois chambres avec chacune 1 lit 160 dont 1 avec TV. 2 salles d'eau. Au rez de jardin, deux chambres avec chacune 1 lit 160 et 1 lit 90 et salle d'eau et WC indépendant. Les plus : piscine privée, terrasse, jardin, barbecue, salon de jardin, bains de soleil et pergola. Équipement bébé complet (lit, chaise haute, siège de bain, jeux). Enclos clôturé. Gîte aménagé pour handicap moteur, visuel, mental et auditif (labels).
LL MO LV LD CV 6 km 6 km 6 km 5 km 6 km 10 km 9 km	**TARIFS :** **Basse saison : 850 € - Moyenne saison : 1100 €** **Haute saison : 1400 € - Très haute saison : 1600 €**

ST MARTIAL DE GIMEL ★★★★

12 personnes	19150 Saint Martial de Gimel
	Réservation : Gîte CHARLU M. et Mme Bruno LARROQUE Tel : 06 86 20 19 74 charlu.correze@gmail.com
Beautiful stone house fully restored with care located in a quiet country location, with terrace, garden and pool. Large lounge with fully equipped kitchen area. 1st floor : one bedroom with three 90 beds + bathroom and WC. One bedroom with one 160 bed and one cot, shower room with separate WC. One bedroom with one 160 bed and shower room with WC. 2nd floor : one bedroom with two 110 beds, one bedroom with one 90 bed and one 160 bed, bathroom and separate WC	Belle maison en pierre entièrement restaurée avec soin située en campagne au calme avec terrasse, jardin, piscine. Grande pièce cuisine-séjour avec cuisine intégrée entièrement équipée. 1er étage : 1 chambre avec 3 lits 90 + salle de bain et WC. 1 chambre avec 1 lit 160 et 1 lit bébé, salle d'eau avec WC indépendant. 1 chambre avec 1 lit 160 et salle d'eau et WC. 2ème étage : 1 chambre avec 2 lits 110, 1 chambre avec 1 lit 90 et 1 lit 160 salle de bain et WC indépendant. Grand espace
LL MO LV LD 5 km 13 km	**TARIFS :** **Très Haute Saison : Juillet et Août et fin d'année 2500 €** **Haute Saison : Vacances scolaires et Juin/Septembre : 2250 €** **Toutes autres périodes : 2000 €**

SAINT-CLÉMENT ★★

6 personnes	Bois les Barres - 19700 Saint-Clément
	Réservation : Colette SURGET Le Mayne 19700 SAINT CLEMENT 05 55 27 06 40 06 09 41 07 52
In the heart of the Green Country, a detached ground level cottage in a quiet location. A former farm with 5,000 m² of land. 3 bedrooms (three 140 beds), living room with kitchen area, freezer, lounge area, oil central heating, bathroom, wood-burning stove.	Au coeur du Pays Vert, gîte indépendant de plain pied, calme, ancienne ferme sur 5000 m² de terrain. 3 chambres (3 lits 140), séjour coin cuisine, congélateur, coin salon, chauffage fuel, salle de bain, poêle à bois.
6 km 5 km LL MO 6 km 10 km 1 km 1,5 km 3 km	**TARIFS :** **Basse saison : 250 € - Moyenne saison : 250 €** **Haute saison : 350 € - Très haute saison : 350 €**

brochures_OT.indd 40 03/04/12 11:09

ST MARTIN LA MÉANNE ★★

6 personnes

Le Bourg - 19320 St Martin la Méanne

Réservation :

LISSAJOUX Jean Pierre
Le Bourg
19320 St Martin la Méanne
05 55 29 29 13

Comfortable cottage for 2 to 6 people. Separate toilet, bathroom. 3 bedrooms with 3 double beds. Courtyard with lawn.

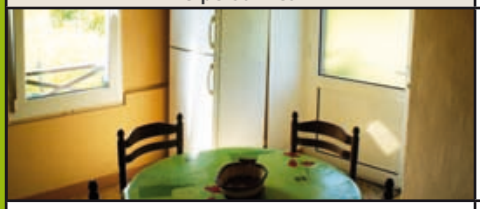
Gîte de 2 à 6 personnes tout confort. WC indépendant, salle de bain. 3 chambres avec 3 lits de 2 personnes. Cour avec pelouse.

LL MO TV P — 11 km — 15 km — 1,5 km — 1,5 km — 10 km

TARIFS :
Basse saison : 250 € - Moyenne saison : 350 € - Haute saison : 450 €

TULLE ★★

3 personnes



Laval - 19000 Tulle

Réservation :

Serge FAUGERES
Laval - 19000 Tulle
Tél : 05 55 26 72 03
roxfaug@aol.com

A 45 m² cottage in the countryside, located 3km from the center of Tulle.
Quiet and relaxing, 300 meters from the river and from the forest. The cottage includes an equipped kitchen, 2bedrooms, 1 bathroom. Patio with garden lounge, sunbathing and barbecue. Pets admitted under conditions.

Gite de 45 m² situé à 3 kms de Tulle à la campagne. Endroit calme et reposant à 300 mètres d'une rivière et de la forêt. Le gîte comprend 1 cuisine avec gaz 4 feux, four combiné micro ondes et convection, réfrigérateur avec congélateur, très bien équipé en vaisselle et ustensiles de cuisine. 2 chambres en enfilade dont une avec lit de 1,40 m, l'autre avec un clic clac et un lit 1 personne de 90 cm. 1 salle d'eau avec lavabo, douche et W C. Jardinet avec salon de jardin, bains de soleil et barbecue. Garage possible pour voiture. Animaux admis sous conditions. Prix comprenant eau et gaz. Electricité comprise sauf si utilisation du chauffage

LL MO — 2 km — 3 km — 3 km — 3 km — 10 km

TARIFS :
Basse saison : 100 € - Moyenne saison : 150 €
Haute saison : 230 € + chauffage

CAPACITE	LIEU	PROPRIETAIRE	TARIF
6 personnes	**Saint Hilaire Peyroux**	Mme Simone LASTEYRIE 4 Rue Elisée Reclus 19100 Brive-la-Gaillarde 05 55 87 56 30 06 75 44 37 67 lasteyrie.vincent@wanadoo.fr	Moyenne saison : 370 € Haute saison : 450 €
6 personnes	**Tulle**	Mr ESTORGE Lavergne 19000 Tulle 05 55 93 15 85 06 45 09 83 86 Georges.estorge@wanadoo.fr	Basse saison : 260 € Moyenne saison : 320 € Haute saison : 400 € Très haute saison : 430 €
5 personnes	**Saint Martial de Gimel**	Mme JAUVION 2 rue du Puy de Loir 19000 Tulle 05 55 20 36 88	Basse saison : 165 € Moyenne saison : 195 € Haute saison : 315 € Très haute saison : 340 €

brochures_OT.indd 41 03/04/12 11:09

5 personnes	**Seilhac**	Monique MARTINIE 22 Avenue Jean Vinatier 19700 Seilhac 05 55 27 04 99 martinie.monique@oranfe.fr	Basse saison : 300 € Moyenne saison : 320-350 € Haute saison : 420 €
4 personnes	**Tulle**	GUEDON Bernard 8 bis rue Georges Cazin 19000 Tulle 05 55 26 90 92 06 14 18 46 08 bguedon@sfr.fr	Basse saison : 180 € Moyenne saison : 200 € Haute saison : 250 €
4 personnes	**Espagnac**	BESSE André Le Grand Brugeron 19410 Vigeois 05 55 73 98 30 besse587@aol.com	Basse saison : 200 € Moyenne saison : 350 € Haute saison : 380 €
4 personnes	**Espagnac**	BESSE Claude 10 la Courberie 19150 Espagnac 05 55 29 18 47	Moyenne saison : 265€ Haute saison : 360€ Très haute saison : 380€
4 personnes	**Sainte Fortunade**	LAPEYRIE Michel 8 rue Faraday 19360 Malemort 05 55 92 16 98	Basse saison : 300 € Moyenne saison : 350 € Haute saison : 400 €
3 personnes	**Sainte Fortunade**	JOS Jean Marie Bois Rebuffe 19490 Sainte Fortunade 05 55 27 14 81 06 86 81 39 74 Jean-marie.jos@wanadoo.fr	Basse saison : 300 € Moyenne saison : 300 € Haute saison : 350 €
2 personnes	**Gimel Les Cascades**	MONTEIL Robert Bos Alleyrat 19800 Gimel les Cascades 05 55 21 27 97 06 70 65 99 07	Basse saison : 180 € Moyenne saison : 260 € Haute saison : 290 €

HÔTELS / Hotels

★★★★ MERCURE CORREZE LA SENIORIE

Réservation :

Le bourg 19800 Corrèze
05 55 21 22 88
H5711@accor.com
www.accorhotels.com/fr/hotel-5711-mercure-correze-la-seniorie/

You will fall under the charm of this magnificent 19th century mansion, completely renewed in 2012, with its 29 peaceful and comfortable rooms in the middle of a 7,500 hectare park. Everything has been done to ensure your well-being: outside swimming pool, tennis, billiard table and open fireplace... The whole establishment is equipped with air conditioning and with heating. Come to our restaurant or in terrace in the beautiful days to enjoy the fine regional food, accompanied with Mercure fine wines. Our two conference rooms are at your disposal for seminars and business meetings.

Vous serez séduits par cette majestueuse bâtisse du XIXe siècle entièrement rénovée en 2012 et ses 29 chambres paisibles et confortables au milieu d'un parc de 7500 hectares. Tout ici est mis en œuvre pour contribuer à votre bien-être : piscine extérieure, tennis, billard et cheminée ... L'ensemble de l'établissement est équipé de climatisation et de chauffage. Venez déguster dans notre restaurant, ou en terrasse aux beaux jours, une cuisine traditionnelle et régionale, accompagnée des Grands Vins Mercure. Nos 2 salons sont à votre disposition pour vos séminaires ou réunions d'affaire.

29 rooms - closed from December 1 to February 28

29 chambres - Fermeture du 1er Décembre au 28 Février

TARIFS :
Chambre simple (Single room) : De 87€ à 140 €
Chambre double (Double room) : De 102 € à 155 €
Petit déjeuner (Breakfast) : 14 €
Menu : De 22 € à 35 €

brochures_OT.indd 42 03/04/12 11:09

HOTEL MERCURE - LIMOUZI

★★★

Réservation :

16 Quai de la République
19000 Tulle
05 55 26 42 00
h5065@accor.com
www.mercure-tulle-centre.com

Hotel located 2 km from Tulle railway station, along the river, with splendid view on the old town. Bar, room service and meeting room. Pets allowed

Hôtel situé à 2 km de la gare de Tulle, le long de la rivière avec vue splendide sur la vieille ville. Bar, service en chambre et salle de réunion. Animaux admis (8€).

49 rooms

49 chambres

TARIFS :
Chambre simple (Single room) : De 77 €
Chambre double (Double room) : De 88 €
Petit déjeuner (Breakfast) : 14 €

HOTEL LE ROYAL

★★

Réservation :
70 avenue Victor Hugo
19000 Tulle
05 55 20 04 52
hotelleroyal_tulle@yahoo.fr

Family hotel in the heart of Tulle. In a shopping street at 100 m from the railway station and the Cathedral.

Hôtel familial situé au coeur de la ville de Tulle. Dans une artère commerçante à 100 m de la gare et de la Cathédrale.

14 rooms

14 chambres

TARIFS :
Chambre simple (Single room) : 50 €
Chambre double (Double room) : 58 €
Petit déjeuner (Breakfast) : 7 €

PET'DEJ HOTEL

★★

Réservation :

ZI TULLE EST
19000 Tulle
05 55 29 95 65
Email : ht.1904@phtdj.hotel.com
Site : www.ptitdej-hotel-tulle.comom

In the heart of Corrèze, between Perigueux, Aurillac, Clermont-Ferrand and Limoges, the P'tit Dej Hotel is open all year round and is accessible 24 hours a day (machine outside the hotel).
The hotel is set in a pleasant environment with views over the surrounding countryside. The 30 rooms have en suite bathrooms with private WC, satellite TV and Internet with free Wi-Fi access. Pets welcome: €3.

Au coeur de la Corrèze, situé entre Périgueux, Aurillac, Clermont-Ferrand et Limoges, le P'tit Dej Hôtel est ouvert toute l'année et accessible 24h/24 (automate à l'extérieur de l'établissement).
L'hôtel se situe dans un environnement agréable avec vue sur la campagne environnante. Les 30 chambres sont équipées chacune d'une salle de bain et d'un WC privé, télévision par satellite et d'internet avec accès Wifi gratuit. Animaux : 3 €

30 rooms

30 chambres

TARIFS :
Chambre simple (Single room) : 57 €
Petit déjeuner (Breakfast) : 7 €
Restaurant : De 7,90 à 15,50 €

brochures_OT.indd 43 03/04/12 11:09

	Nombre de chambre	Lieu	Propriétaire	Tarif
★★	11 chambres	TULLE	**HOTEL DE LA GARE** 25 avenue Winston Chruchill 19000 Tulle 05 55 20 04 04 hotel.de.la.gare.tulle @wanadoo.fr www.hotelrestaurantdelagare farjounel.com	Chambre mini : 55 € Petit déjeuner : 9€ Menu : 15 à 26 € Plat du jour : 10 €
★★	8 chambres	CORREZE	**AUBERGE DE LA TRADITION** Ave de la Gare 19800 Corrèze 05 55 21 30 26 aubergedelatradition@orange.fr www.aubergedelatradition.com	Chambre mini : 45 € Chambre maxi : 55 € Petit déjeuner : 7 € Menu : 12 €
★★	13 chambres	NAVES	**L'OUSTAL** 9 place de l'Eglise 19460 NAVES 05 55 26 62 42 06 87 42 06 68 loustal19@wanadoo.fr www.hotel-restaurant-loustal.fr	Chambre mini : 42 € Chambre maxi : 42 € Petit déjeuner : 6 € Menu : 11,90 à 24 € Plat du jour : 7 €
★	11 chambres	TULLE	**HOTEL DU BON ACCUEIL** 8/10 rue du Canton 19000 Tulle 05 55 26 70 57	Chambre mini : 31€ Chambre maxi : 40 € Petit déjeuner : 6 € Menu : 12.80 à 25 € Plat du jour : 6 €

CHAMBRES D'HÔTES ★★★★ / Bed end breakfast ★★★★

CORREZE

3 Chambres	★★★★
	Réservation : Mr VERHELST Paul 3 Rue de Bellevue 19800 CORREZE 05 55 26 58 14 06 02 37 91 99 info@lapaillote.eu www.lapaillote.eu blog : http://lapaillote.wordpress.com/
Domain La Paillote offers you 3 cosy and comfortable rooms, an English-style tapestry creation and authentic parquet flooring in all the bedrooms. Spacious and comfortable rooms on the 1st floor, each with king size beds (180 X 200). En suite bathrooms and toilets. Natural duvets, pillows and sheets in allergy-free cotton!	Le Domaine La Paillote a aménagé pour vous 3 chambres d'hôtes douillettes et confortables, une création de tapisserie Anglaise et du parquet authentique dans toutes les chambres. Chambres spacieuses, confortables, situées à l'étage, équipées chacune de lits type "king size" (180 X 200). Salle d'eau et wc privatifs. Housses de couette label écologique, oreillers anti-acariens, draps de qualité percale de coton.
10 km 4 km	**TARIFS :** **1 personne : 67 / 77 €** **2 personnes : 74 / 84 €** **Table d'hôtes : 35 €**

brochures_OT.indd 44 03/04/12 11:09

CHAMBRES D'HÔTES ★★★ / Bed end breakfast ★★★

CORREZE

5 Chambres ★★★

Réservation :
GOVAERTS – PEETERS
Le Parc des Quatre Saisons,
Avenue de la Gare
19800 Corrèze
05 55 21 44 59
00/32/495.55.98.47
annick.peter@wanadoo.fr
www.leparc.info

A beautiful mansion restored and converted into a guesthouse. The 5 bedrooms are comfortable, warm and stylish. All the rooms are equipped with a bathroom. The garden is an oasis of greeneries with ecologic pool, sauna and warm bath..

Beau manoir restauré et transformé en chambres d'hôtes. Chambres confortables de style chaleureux et artistique à la fois. Chambres équipées d'une salle de bain. Les chambres loft peuvent accueillir 2 à 4 personnes. Le jardin est une oasis de verdure avec piscine écologique, pavillon avec sauna et bain chaud.

10 km 4 km

TARIFS :
1 personne : 58 / 88 € - 2 personnes : 65 / 95 € - Table d'hôtes : 35 €

SARRAN

5 Chambres ★★★

Réservation :
BARSACQ Anne Marie
La Grange Salvaneix
Le Bourg
19800 Sarran
05 55 93 12 98
06 19 07 41 04
annemariebarsacq@yahoo.fr
http://lagrangesalvaneix.over-blog.com/

The Salvaneix barn is a place for calm, relaxation, for hollidays with friends or family, in a welcoming and natural environment.

La Grange Salvaneix est un lieu de repos, de détente, de vacances entre amis, en famille dans un environnement accueillant et proche de la nature.

CV LL 5 km 5 km 8 km 8 km 1 km

TARIFS :
1 personne : 40 € - 2 personnes : 58 € - Table d'hôtes : 23 €

SEILHAC

2 Chambres ★★★

Réservation :
VAN DOORN Johannes
Belle Lumière
13 rue du Dr Brunie
19700 Seilhac
05 55 29 44 52
06 01 93 62 47
info@belle-lumiere.com
www.belle-lumiere.com

We are happy to welcome you to our spacious, welcoming and romantic style house. A large sunny garden surrounds the enclosed property where it is possible to park your vehicle in complete safety. A large, warm and cosy room will allow you to enjoy breakfast and snacks in a comfortable environment.4 bedrooms, lounge, dining room, garden with terrace, situated in the village of Seilhac

C'est à Seilhac que nous vous souhaitons la bienvenue dans notre maison spacieuse et accueillante à l'ambiance rustique et romantique. Un grand jardin ensoleillé entoure notre propriété close où il y a la possibilité de garer votre véhicule en toute sécurité. Une vaste salle, à l'aspect feutré et chaleureux, vous permettra de prendre les petits déjeuners et nos collations en toute convivialité. 4 chambres, salon, salle à manger, jardin avec terrasse, située dans le bourg de Seilhac

CV LL 3 km 3 km 3 km 3 km

TARIFS :
1 personne : 40 € - 2 personnes : 55 / 60 € - Table d'hôtes : 25 €

brochures_OT.indd 45 03/04/12 11:09

TULLE

2 Chambres

★★★

Réservation :

Riet et Harrie Nelissen
17 Route de la croix de Bar
19000 Tulle
05 55 21 22 74
06 89 70 28 20
harrienelissen@orange.fr
monsite.orange.fr/riethar

Rural-urban, rest-culture, in the hills above the town of Tulle. 2 bedrooms, terraces, swimming pool, barbecue, wooded park, library, piano...

Campagne-ville, repos-culture, sur les hauteurs de la ville de Tulle. 2 chambres, terrasses, piscine, barbecue, parc arboré, bibliothèque, piano…

10 km 10 km 2 km 2 km 4 km 3 km 4km

TARIFS :
1 personne : 47 € - 2 personnes : 55 € - Table d'hôtes : 19 €

CHAMBRES D'HÔTES / Bed end breakfast

TULLE

4 Chambres

Réservation :

BLACK Frances
Manoir XV Domaine de Peyrafort
19000 Tulle
05 55 29 93 58
06 16 71 12 72
info@peyrafort.com
www.peyrafort.fr

Fifteenth century mansion completely renovated close to the town of Tulle in a countryside setting surrounded by a park of 3 hectares and a pleasure garden.

Manoir du XVème siècle entièrement rénové situé en bordure de la ville de Tulle dans un cadre campagnard entouré d'un parc de 3 hectares et d'un jardin d'agrément.

CV 7 km 16 km 2,5 km 2,5 km 2,5 km 2,5 km

TARIFS :
1 personne : 55 / 60 € - 2 personnes : 65 / 89 € - Table d'hôtes : 25 €

CORREZE

2 Chambres

Réservation :

ALTIERI Guillaume
FERREIRA DE ALMEIDA Sylvie
Avenue de la Gare
19800 Corrèze
05 55 20 83 53
guivie19@orange.fr
www.lecachenoisette.blogspot.com

2 comfortable rooms with private bathroom on the 1st floor of our house. Fishing trips with qualified instructor.

2 chambres confortables avec salle d'eau privative au 1er étage de notre maison. Séjours pêche possible avec moniteur diplômé.

P 15 km 3 km

TARIFS :
1 personne : 25 / 30 € - 2 personnes : 40 / 45 €
Table d'hôtes : 18 / 20 €

brochures_OT.indd 46 03/04/12 11:09

CAMPINGS / Campings

Seilhac ★★★★

Réservation :

SARL MT LOISIRS
Mr et Mme Fressle Thierry
Le Lac de Bournazel
19700 Seilhac
05 55 27 05 65
06 18 93 16 42
info@camping-lac-bournazel.com
www.camping-lac-bournazel.com

7 ha 4-star campsite with 10 cottages, 2 trailers, 2 tepee tents,104 pitches and snack bar. Activities organised in the summer. 32 ha lake 150 m away with sandy beach

Camping de 7 ha avec 10 chalets, 2 roulottes, 2 tentes tipi et 104 emplacements et snack bar. Animation l'été. Lac de 32 ha à 150 m avec plage de sable

1,5 km 15 km 1,5 km

TARIFS :

Nuitées : 11,40 / 14,20 €
Location : 168 / 616 €

Corrèze ★★★

Réservation :

Camping de la Chapelle
Mairie de Corrèze
Place de la Mairie
19800 Corrèze
05 55 21 25 21
mairie.correze@wanadoo.fr
www.mairie-correze.fr

The municipal campground has 51 pitches. Located on the outskirts of town. Close to all grocery stores and medical services. The rural cottage is located on the upstairs floor of the reception building

Le camping municipal propose 40 emplacements. Situé à la périphérie du bourg. A proximité de tous les commerces d'alimentation et de tous les services médicaux. Le gîte rural 2 épis est situé à l'étage du bâtiment d'accueil.

5 km 0,5 km 0,5 km 15 km 0,5 km 0,5 km

TARIFS :

Nuitées : 6.65 €
Location gîte : 140 € à 230 €
Location mobil-homes : 200 € à 300 €
Station accueil camping-car

brochures_OT.indd 47 03/04/12 11:09

Réservation :

SARL AU BOIS DE CALAIS
Rue René Cassin
19800 Corrèze
05 55 26 26 27
auboisdecalais@orange.fr
www.auboisdecalais.com

Imagine. A haven of serenity and space ... for you and your family during a fun-filled stay in a welcoming natural setting, close to a babbling brook... Correze An 8 ha paradise! This is the Bois de Calais, a holiday village and 3-star campsite in the heart of the Millevaches Regional Nature Park in Limousin:

A spacious holiday village with 18 cottages and 12 mobile homes, each on a large pitch with a large terrace or garden space.

A 3-star campsite unlike any other, with 12 timber gites with a warm interior design and 30 pitches in a preserved natural setting. Large heated swimming pool (aerothermal) for children and adults, play area for children, petanque courts, sports ground, table tennis, 18-hole mini-golf course... paintball...and bar with terrace, restaurant, internet terminal...

Imaginez... Un havre de sérénité et d'espace... pour vous et pour votre famille, le temps d'un séjour joyeux, dans une nature accueillante, verte à souhait, près d'une eau limpide qui court en chantonnant... LA CORREZE Un coin de paradis de 8 ha ! C'est cela le Bois de Calais, un village de vacances et un camping trois étoiles au coeur du Parc Naturel Régional de Millevaches en Limousin :

Un village de vacances spacieux avec 18 chalets et 12 mobil homes, disposant chacun d'un vaste emplacement avec terrasse aménagée ou large espace verdoyant.

Un camping*** pas comme les autres avec 12 gîtes tout en bois à l'architecture intérieure chaleureuse et 30 emplacements installés dans une flore préservée. Grande piscine chauffée (aérothermie) pour petits et grands, jeux pour enfants, terrains de pétanque, terrain multisports, tables de tennis de table, mini-golf 18 trous... paintball... et son bar avec terrasse, restaurant, point internet...

5 km 1 km

9 km 2 km 2 km

TARIFS :

Nuitées : 5 / 6,50 €
Personne camping : 4,50 / 6,50 €
Location : 310 / 680 €
Repas : 8 / 12 €
Station accueil camping-car

LIEU	PROPRIETAIRE
SAINT SALVADOUR	Mairie Le Bourg 19700 SAINT SALVADOUR 05 55 21 63 94 06 08 88 38 87 mairiesaintsalvadour@numeo.fr

brochures_OT.indd 48 03/04/12 11:09

INFORMATIONS PRATIQUES
USEFUL INFORMATIONS

brochures_OT.indd 49 03/04/12 11:09

INFOS PRATIQUES

POMPIERS : **18**
POLICE : **17**
SAMU : **15**
APPEL URGENCE EUROPEEN : **112**
HOPITAL : **05 55 29 79 00**
CENTRE ANTI-POISON : **05 61 77 74 47**
MEDECINS DE GARDE : **0 810 19 19 55**
VETERINAIRES :
Chanteix : Mr Chadebec De Lavalade
05 55 29 46 08
St Clément : Mr Longeois
05 55 27 90 80
St Priest de Gimel : Clinique Vétérinaire
05 55 21 43 81
Tulle : Mrs Chasteloux et Chevalier :
05 55 20 03 64
Cabinet vétérinaire Durand Chevalier :
05 55 20 38 50

DISTRIBUTEURS AUTOMATIQUES DE BILLETS 24H/24H : Corrèze, Seilhac, Tulle
AIRES DE SERVICES CAMPING-CARS : Corrèze, Seilhac, Tulle

USEFUL INFORMATIONS

Fire services : **18**
Police : **17**
EMS : **15**
European emergency number : **112**
Hospital : **05 55 29 79 00**
Poison control centre : **05 61 77 74 47**
Duty doctor : **0 810 19 19 55**
Veterinarian
Chanteix Mr Chadebec De Lavalade :
05 55 29 46 08
St Clèment Mr Longeois :
05 55 27 90 80
St Priest de Gimel Veterinarian Clinic :
05 55 21 43 81
Tulle Mrs Chaspeloux and Chevalier : **05 55 20 03 64**
Mrs Durand Chevalier : **05 55 20 38 50**

RENSEIGNEMENTS

POINT ACCUEIL CORREZE

2 Avenue de la Gare - 19800 CORREZE
✆ **05 55 21 32 82**
E-mail : **contact@tulle-coeur-correze.com**
Ouvert : Septembre à Juin du Lundi
au Vendredi de 9h à 12h et de 13h à 17h.
Juillet et Août : du Lundi au Samedi de 10 h
à 13h et de 15h à 19 h
Dimanche : 9h à 12h30

POINT ACCUEIL TULLE

Place Jean Tavé - 19000 Tulle
✆ **05 55 26 59 61**
E-mail : **contact@tulle-coeur-correze.com**
Ouvert : Septembre à Juin du Lundi au Samedi
de 9 h à 12 h et de 14 h à 18 h.
Juillet Août : Lundi, Mardi, Jeudi, Vendredi de
9h30 à 12h30 et de 14h30 à 18h30
Mercredi et Samedi de 9h à 12h30 et 14h30
à 18h30
Dimanche : 10h à 13h00

POINT ACCUEIL SEILHAC

Place de l'Horloge - 19700 Seilhac
✆ **05 55 27 97 62**
E-mail : **contact@tulle-coeur-correze.com**
Ouvert : Juillet/Août du Lundi au Samedi de
10 h à 13h et de 15h à 19h
Dimanche : 9h à 12h30

POINT ACCUEIL GIMEL LES CASCADES

Le Bourg - 19800 Gimel les Cascades
✆ **05 55 21 44 32**
E-mail : **contact@tulle-coeur-correze.com**
Ouverture de Pâques à Toussaint.

brochures_OT.indd 50 03/04/12 11:09

POINTS INFORMATION

Brochures et documentations en libre service : Mairie le Bourg (19450 CHAMBOULIVE) ; Maison des services, 8 rue du 08 Mai (19150 ESPAGNAC)

POINT D'ACCUEIL CORRÈZE

2 Avenue de la Gare - 19800 Corrèze
✆ **05 55 21 32 82**
E-mail : **contact@tulle-coeur-correze.com**
Open September to June : Monday-Friday from 9 am to 12 pm and 1 pm to 5 pm
July and August Monday-Saturday from 10 am to 1 pm and 3 pm to 7 pm
Sunday : from 9 am to 12:30 pm

POINT D'ACCUEIL TULLE

Place Jean Travé - 19000 Tulle
✆ **05 55 26 59 61**
E-mail : **contact@tulle-coeur-correze.com**
Open September to June : Monday-Saturday from 9 am to 12 pm and 2 pm to 6 pm
July and August Monday, Tuesday, Thursday, Friday from 9.30 am to 12.30 pm and 2.30 pm to 6.30 pm
Wednesday and Saturday from 9 am to 12.30 pm and 2.30 pm to 6.30 pm
Sunday from 10 am to 13 pm

POINT D'ACCUEIL SEILHAC

Place de l'Horloge - 19700 Seilhac
✆ **05 55 27 97 62**
E-mail : **contact@tulle-coeur-correze.com**
Open July and August Monday-Saturday from 10 am to 1 pm and 3 pm to 7 pm
Sunday 9 am to 12.30 pm

POINT D'ACCUEIL GIMEL LES CASCADES

Le Bourg -19800 Gimel
✆ **05 55 21 44 32**
E-mail : **contact@tulle-coeur-correze.com**
Open from April to November

SELF-SERVICE DOCUMENTATION

Mairie - le Bourg - 19450 CHAMBOULIVE
Maison des services - 8 rue du 08 Mai - 19150 ESPAGNAC

Pour plus d'informations, consultez notre site Internet

For further information, consult our website :

www.tulle-coeur-correze.com

brochures_OT.indd 51 03/04/12 11:09

contact@tulle-coeur-correze.com

Réalisation Maugein imprimeurs - RCS B 825 680 119

brochures_OT.indd 52 03/04/12 11:09